字林滬報

禮拜六

第一千九百三十二號

大清光緒十三年十一月二十四日

西曆一千八百八十八年正月七號

本館開設上海英租界二馬路

上海零售每張大錢八文

外埠照價酌加郵費

寒暑表 ○昨日寒暑表稍晚之時針高至十七度最寒之時低至三十五度

玉琅鏡新補 六月三十日

鄂州飽食 史纂左編邱處機過棲霞觀偶不食衆問曰師奚疾曰是非爾所知也盟賢塚處故耳有尹清和夢人謂之曰勿憂至鄂州當自愈六月三十日抵鄂州有索以湯餅者飽食如故衆相謂曰清和之夢驗矣後師昇仙元世祖至元六年賜長春演道主教眞人

大好月色 夷堅志趙清獻公長女適吏氏以暑月不寐啓戶納涼見月滿中庭如晝方歎曰大好月色俄庭下漸暗月痕稍稍縮下斯須光滅仰視星斗燦然而是夕乃晦日竟不曉爲何物光也

龍惠廟 名勝志工山在南陵縣西山有龍惠廟以六日晦日祀其山神或云昔何琦也

玉琅鏡新補 七月三十日

鸛鳥集 晉書藝術傳韓友善占卜宣城太守殷祐有疾友筮之曰七月晦日將有大鸛鳥來集廳事上宜勤伺取若獲者爲善不獲將成禍祐乃謹爲其備至日果有大鸛鳥垂尾九尺來集廳事上掩捕得之祐乃還石頭都督

地藏佛誕 北京歲華記七月晦日地藏佛誕供香燭於地積水湖泡子湖各有水燈

本館於前年九月朔日爲始將逐日與寶分印將者名曰玉琅鏡新近今畢紀再周陸續印畢惟查缺六七兩月小建二日承友人函問今補錄於右以成全璧閱者鑒之

招友售報啓 ○啓者本館於京都漢口兩處向有友人爲售報紙茲因該處地方遼闊送報者每慮不周現擬添招數友以期推廣如有樂承是乏者望即函致本帳房取閱章程議訂此布 滬報館帳房告白

石印九數通考出書 ○是書詞簡法備爲算學家必讀之書但原板漫漶不堪寓目今讀畫閣香館主人特細加讎校倩本局石印每部五本書式精雅價洋一元八角各書坊皆可購取並售本局帳房暨丞安街公大機人和泰面議格外從廉 上海四馬路石倉書局代售 1074

石印○殿板淵鑑類函代售小題文府兼售各種書籍告白 ○淵鑑類函一書乃康熙四十九年廷臣奉敕所纂計四百五十卷其體例本之唐類函而博採羣籍並蓄兼收爲以唐宋元明詩文事迹愈覺繁富美備誠古今類書之冠也今同文局以殿板初印善本付之石印楷墨俱極精良訂爲四十八本用紅木夾板計裝六套每部定價洋四十元如加楠木箱其價另議小題文府亦係同文局石印每部定價洋十二元以上覺買者自當從廉○仕商賜顧請至上海英界石路南首仁里協記及各書坊漢口小夾街萬和棧鎮江西塢街茂洋行購取 協記啓 1159

電局招考學生 ○如有英文熟讀質性聰良年在二十以內之人願學電報者速於每日兩點鐘到陳家木橋電報總局學堂由教習面試英文以定去取凡考取者只須取具妥實保單即可到堂肄業不取分文飯食費火由堂供給數月學成後派充各局值報另給薪水幸勿觀望自誤 1141

石印直行足本皇清經解後附編目招股啓 ○皇清經解一書久爲治經家圭臬近時石印三層本字跡過小頗費目力今購得白紙初印原本及各種單行足本其原書未足之本補足之細心讎校放大字跡移作直行後附編目付諸石印務使閱者悅目爽心易以藏弆分訂六十四本仿照招股章程每部計工本洋十八元先收六元付股單一紙明年三月底出書時憑單找洋十二元取書一部出書之後另定售價經售股票處在本埠文玉山房掃葉山房江左書林千頃堂申昌書室文閣協記電報局鴻文書局此佈 鴻文大同書局代啓 1139

石印王篆友說文釋例 ○是書以大書爲經以許氏爲緯區分條例正變相從校讎精詳附以論說洵浚水之功臣二徐之諍友也原書卷帙繁重茲用石印縮成六本以便取攜其原刻錯譌及篆文譌誤處一律校正尚樸學之士必有以先睹爲快者定碼洋四元發批另議售書處上洋抱芳閣書莊及各書坊常州宛委山莊希機齋謹啓

重印原本芥子園畫傳 ○芥子園原本有子詳先生鑒別印章甫於秋間出書蒙遐邇文人爭先購閱紛至沓來不數月而已罄茲特重印以廣流傳並蒙何桂笙先生賜序冠首所論畫學源流極爲淵博洋洋千餘言誠畫家必讀之什非僅序事已也寄售處本埠南北申昌及各書坊外埠各申昌再續印二三集翎竹花鳥仍附近人名繪准年內出書其印訂諸式悉照初集 1147

原騙 ○騙子之術始於戰國蘇秦張儀一流人皆藉其時風俗人心漸失占處而後有此三代上則無有即有之亦不能一日行其術者也今之世去戰國又數千年風俗人心澆薄幾倍宜乎騙子愈多而術愈幻故觀昔人說部所載及近歲耳聞目見紀入本報中者屢出迭見而不窮論者曰騙子之多由於地方官不肯嚴緝重辦使知儆誠所致騙術之得行由於衆人不肯懲前毖後謹愼防閑所致其言是也而尙未探乎其原夫揭騙之原何在一利字盡之而已騙子之挾以欺人者利也世人之歆於目前而受騙子之愚者亦利也利字所在無人能越其範圍故騙子所在亦無人能出其圈套上海一埠五方雜處敗類最多騙子即溷迹其中狡獪伎倆種種不一如以玻璃眼鏡冒水晶而求善價也以不識姓名人之通候書函挨戶投遞而賺酒資也以香灰和泥充作珍藥外裹店家發票令車夫佯爲拾得持以問人冀遇識字者貪其賤值而購之也凡此諸類皆俱已爲人識破鄉愚無知之輩間或入其彀中若稍有閱歷者斷不再至於受惑然亦有萬萬不料其行騙而竟爲所騙者請以二事証之某成家雇一傭媼勤而練頗堪任指使一日出門見路側有設攤叫賣綿綢者索值甚賤媼正欲購料製衣心念購之攤頭必較店舖爲便宜遂與之看貨還價購得數丈親視其量剪包紮攜歸置之筒中以其物不假人手故坦然無疑當時不復展視也越旬餘喚匠裁衣始啓之則僅尺許綿綢中裹稻草一束耳知爲遇騙大懟恨然當包剪時實皆一一目擊並未見一根稻草不知於何時調換業閱多日無從覓其人理論即論之亦不肯認矣又數年前有一口操外路音狀類候補官之人至某箋扇店問曰有京師書家某君知其已到滬否店夥聞問此何爲曰我將往某省抽豐需用楹帖數百副非某君之書不足取重聞其將出京故待於此店夥聞有數百副楹帖之語以爲大主顧上門許以代訪其人乃告明住址而去過一二日躑來一問店夥亦爲遍訪客棧俄而果有某君者至筆潤甚昂一楹帖需銀四兩遂走告其人其人約明日到店講話及明日手持清單一紙來所開皆珊瑚冷金諸貴重箋計價須三四百金其人再三較論始克成交探懷出元寶二枚曰以此爲定銀候寶號配齊各貨送與某君書就然後找銀取物該店一一允諾剋期齊貨陸續請某君書寫其人仍三四日一催越兩旬一應繕完又走告其人訂期來取貨而某君必須潤到取件該店不得已乃爲措銀付之共潤六七百金經手九扣該店亦得六七十金各件已齊專待買主找銀取物而其人杳不至問諸寓主則曰已於兩日前他適矣蓋所稱某君者即係其人同黨串設此局特欲賺該店六七百金之筆潤先用二元寶介之以使之不疑而該店以爲既有定銀亦未取貨一切皆在我手故亦不之疑也然合潤資貨本數逾千金對雖俱存而已落雙款毫無所用除取實銀百兩外破耗已不少矣是皆滬上近歲揭騙之事也傭媼因貪小便宜故受小騙扇店因貪大便宜故受大騙便宜所在騙即隨之然則利之誤人不綦甚哉雖然人無終年防騙之事而有終身不受騙之法法何在在於不爲利動不觀魚鳥乎廓然飛於天忽而罹弋人之羅悠然潛於淵忽而投漁人之網其罹羅投網者有餌以誘之也使魚鳥見餌若無覩則漁人弋人亦將究作結網張羅之想束手無策已耳人能打破利字一關亦猶是是故羅網之所以得施漁人弋人之驗而實魚鳥之愚也騙術之所以得行騙子之狡而實世人之疎也

俄奧交涉電音 ○德京來電云德廷業已下令調取諸重臣到京參謀機密計奉召者爲親王威倫大將軍毛奇都統領華打時及沙那羅輔諸人均已預備趨朝共議軍機要事想亦因俄國之事而起也○德京電報又云奧國廷臣業經議定預備二十兆佛郎克以作戰務之用觀奧國籌餉備兵如此其亟則奧俄交涉之事不從可見之耶○英京電報云英相西侯君現在刺美地方語於衆人曰近來所接電音雖有猶言然尙未言及即有戰務之與惟現在言戰最有迅雷不及掩耳之勢故亦不可不爲之預備也英相所言諒即德俄澳交涉之端而謂須早爲預備者諒爲英計也

朝鮮可慮 ○日本來信言高麗王昏庸日甚王妃僭用事而又寵愛西婦若干人羣雌粥粥終日盤桓所言皆高國政事並勸高麗背中國妃爲所惑因而轉唆於王王則優柔不決時信任之雖中國袁觀察屢進箴規然亦難挽其弊聞有憤言謂非脅之以強不可而論者咸謂高麗之病已深設中國不力爲整頓竊恐禍不旋踵況俄與日之虎視眈眈已非朝夕恐一旦引狼入室斯時也或併於俄或歸於日或三國日合而吞之則中國噬臍莫及矣夫高麗之爲華屬也誰不知之中國曷勿乘其禍機未發而預爲長治久安之計乎高麗爲中國門戶苟有不測失屬之害猶其小焉而逼邇之患重亦何能不早爲之策耶

葡使回澳 ○葡萄牙國使臣勞沙君由滬抵港後十四日六點半鐘旅港葡人公請至西洋會館呈送頌詞在座者共二百餘人叙談良久盡歡而散勞沙君仍命駕回葡領事署暫駐十五日附九江火船往澳聞勞沙君由滬啓程時訂期逾六禮拜再行稅駕滬地俟來春開河時節然後北行

奏請分闈 ○吉林爲國家發祥之區昔也武勇無倫今也人文日盛前經希軍憲會同奉天學政奏請分闈鄉試 飭交部議刻經禮部核議具奏略言該省文風雖較昔時爲盛而人數仍視他省爲稀況一議分闈用費甚廣雖屬體恤寒士之道轉非節省經費之心應請毋庸議俟數科之後應試人多再行奏請辦理云云奉旨依議欽此

鴻慈逾格 ○京師西安門內蠶池口之天主教堂經中國商之羅馬教皇遷移西什庫地方估給價銀另自興修各節屢列前報茲悉西什庫新修教堂工程業已完竣一概遷去前月三十日該堂神甫樊國梁將蠶池口之舊教堂照所約之期提前兩月點交中國收回 皇上嘉其交代尙稱迅速於原估銀款外復賞銀三萬兩以示獎勵本月初一日經駐京法公使備文照會總理各國事務衙門轉飭樊國梁具領然法之干涉教事則倘有明徵矣

本省官鈔 ○十一月二十日知縣吳鏡沆稟知兼辦鄭工捐局即日到差 通判文綸奉委解金磚差 從九居岳年銷長洲南匯上海漕項差 又高彥猷帶渡來並鎬洋划差 飛雲輪船馬得勝送俞大人因水淺即回○二十一日太倉州莫到 通判郭延沛奉撫憲委赴光福公幹 理問于費之道庫裕森均辭赴滬局 縣丞郭潤畦銷守堤吳江金山川沙折漕豫賑銀兩差○二十二日二品頂戴江蘇候補道楊鴻度記名總兵龔玉堂均南京來 通判孫毓驥謝飭知解頭批制錢給予委署州縣一次 知縣羅遵祖辭赴江北措資 前常熟縣李交卸回 藩轅牌示照得奉寶縣縣丞馮肯堂病故遺缺查有候補縣丞王熙宇堪以請補

本年稽查度歲薪水委員名單 ○八旗奉直順天郭廷沛 雲貴廣西劉樹仁 山陝甘肅李文郁 廣東姚詩聲 四川敖式金 湖南趙樹楷 湖北周鎮 河南劉詰 福建葉大莊 山東王步蘭 江西朱江 皖南金兆熊 皖北過湘 杭州諸成憲 嘉興王銘吉 湖州鈕承鏈 寧波沈熙廷 紹興金衛嚴溫台處高五雲

吳中天氣 ○本年入冬以來蘇州氣候頗形溫煖至十五日夜半忽然西北風大作翌晨而玉樓起粟點滴皆冰上海信船三日未至貿易場中莫不延頸以望即如本報向來皆按時到蘇四出分派風雨無阻寒暑無間而近日則亦因河水冰凍舟行不利以致本月十六七日之報至二十日而始到十八九日之報亦于二十二日黎明而始陸續趕到近日則風息冰銷依然溫煖如春矣炎涼變幻倏忽萬端天正未與人以可測也

火患頻仍 ○吳中天久不雨日以烜之風以燥之百物乾裂隄防偶懈祝融氏即乘隙而入或間日而一火或一日而數火水龍夫役疲于奔命若遇鄰近水或途有水缸則汲水稍便灌救尙具奈自亢旱既久井泉乾涸綆短汲深而沿街太平水缸僅有吳縣馬漁珊明府捐廉購置五十具擇要分佈此外則大半以焦頭爛額爲上客而于曲突徙薪之計不甚講求也二十日傍晚閶門內香橙街口某姓家遺火于薪炎炎不滅幾致燎原猶幸爲時未晚人手衆多得以逢凶化吉二十一日上晝以後承天寺前十間廊下王姓屋內亦兆焚如不可嚮邇雖經各處水龍竭力撲救已焚燬房屋五六間同時閶門外吊橋堍某姓信局亦被祝融氏小試其技險遭不測一時蘇地居民幾如驚弓之鳥乃至鐘鳴十下好夢未圓又聞警鐘有鑼聲自近而遠憑高以望閶門西首火光燭天既而探知在三板橋相近地方焚去茅篷數架火患如此居家者宜如何防範哉

戰船泊廈 ○中國前在英德二國定造之鋼板鐵甲船四艘并魚雷船一艘均於十月二十六日駛到廈門交丁禹廷軍門驗收所有北洋水師各兵輪鐵甲船隻皆一律停泊鼓浪嶼後港內俾歸一氣船中英員 特授大清總兵職銜琅威理總戎坐綠呢大轎上岸拜客前導有親兵八人號衣上書水師提督軍門字樣并紅傘一柄路人讚道極爲顯赫迨二十七晚八點鐘北洋至廈門之鐵甲兵艦然點電氣燈照見鼓浪全嶼宛如白晝

魏塘火警 ○十七日夜間十二點鐘嘉善東門內東亭橋畔突然失慎探係吳鼎源京貨店起火時值北風怒吼各坊水龍聞警咸集竭力澆救計已焚去房屋十餘間

設奠誌盛 ○嘉興姚訪梅觀察文耕之母沈太夫人仙逝迄今期逾百日觀察諏於本月二十日設奠領帖二十三日出殯卜兆祖塋之側並請俞蔭甫太史樾題主數日內素車白馬充溢門閭自現任官宦暨搢紳士大夫遠近畢至俞太史自蘇啓行中途水澤腹堅座船爲河冰擋漏水勢汩汩乎來太史戒謹恐懼即於半路折回觀察曾甫萩洲孝廉早登賢書隱居不仕長公子伯容觀察寶勳由郎中保至山西題補道籍賑滇黔名顯著後雖緣事罷官今仍關政山左沈太君享壽八十有七夫榮子貴福壽全歸而克勤克儉衣不重裘食無兼味俞蔭甫太史挽聯云以勤稱過人百倍以儉稱過人百倍以慈稱亦過人百倍八十七齡眞壽母因夫貴受封一品因子貴受封一品因孫貴又受封一

具領然法之干涉教事則倍有明徵矣

本省官鈔 ○十一月二十日知縣吳鏡沆稟知兼辦鄭工捐局即日到差 通判文綸奉委解金磚差 從九屠岳年銷長洲南匯上海提漕項差 又高彥龢稟渡來並領洋划差 飛雲輪船馬得勝送俞大人因水淺即回○二十一日太倉州莫到 通判郭延沛奉撫憲委赴光福公幹 理問于貴之道庫裕森均辭赴滬局 縣丞郭潤畦銷守提吳江金山川沙折漕豫賑銀兩差○二十二日二品頂戴江蘇候補道楊鴻度記名總兵龔玉堂均南京來 通判孫毓驥謝飭知解頭批制錢給予委署州縣一次 知縣羅遵祖辭赴江北措賚 前常熟縣李交御回

謝轅牌示照得奉賢縣縣丞馮肯堂病故遺缺查有候補縣丞王熙宇堪以請補

本年稽查度歲薪水委員名單 ○八旗奉直順天郭廷沛 雲貴廣西劉樹仁 山陝甘肅李文郁 廣東姚詩聲 四川敖式金 湖南趙樹楷 湖北周鐸 河南劉誥 福建葉大莊 山東王步蘭 江西朱江 皖南金兆熊 皖北過湘 杭州褚成憲 嘉興王銘吉 湖州鈕承筵 寧波沈熙廷 紹興金衢嚴溫台處高五雲

吳中天氣 ○本年入冬以來蘇州氣候頗形溫煖至十五日夜半忽然西北風大作翌晨而玉樓起粟點滴皆冰上海信船三日未至貿易場中莫不延頸以望即如本報向來皆按時到蘇四出分派風雨無阻寒暑無間而近日則亦因河水冰凍舟行不利以致本月十六七日之報至二十日而始到十八九日之報亦于二十二日黎明而始陸續趕到近日則風息冰銷依然溫煖如春矣炎涼變幻倏忽萬端天正未與人以可測也

火患頻仍 ○吳中天久不雨日以烜之風以燥之百物乾裂隄防偶懈祝融氏即乘隙而入或間日而一火或一日而數火水龍夫役疲于奔命若遇機臺近水或途有水缸則汲水稍便權救尚易奈白亢旱既久井泉乾涸綆短汲深而沿街太平水缸僅有吳縣馬漁珊明府捐廉購置五十具擇要分佈此外則大半以焦頭爛額為上客而于曲突徙薪之計不甚講求也二十日傍晚閶門內香櫞衖口某姓家遺火于薪炎炎不滅幾致燎原猶幸為時未晚人手衆多得以逢凶化吉二十一日上燈以後承天寺前十間廊下王姓屋內亦兆焚如不可嚮邇離經各處水龍竭力撲救已焚燬房屋五六間同時閶門外吊橋堍某姓信局亦被祝融氏小試其技險遭不測一時蘇地居民幾如驚弓之鳥乃至鐘鳴十下好夢未圓又聞隱隱有鑼聲自近而遠憑高以望閶門西首火光燭天既而探知在三板橋相近地方焚去茅篷數架火患如此居家者宜如何防範哉

戰船泊廈 ○中國前在英德二國定造之鋼板鐵甲船四艘并魚雷船一艘均於十月二十六日駛到廈門交丁禹廷軍門驗收所有北洋水師各兵輪鐵甲船隻皆一律停泊鼓浪嶼後港內俾歸一氣船中英員 特授大清總鎮職銜琅威理總戎坐綠呢大轎上岸拜客前導有親兵八人號衣上書水師提督軍門字樣并紅傘一柄路人讚道極為顯赫迨二十七晚八點鐘北洋至廈門之鐵甲兵艦然點電氣燈照見鼓浪全嶼宛如白晝

魏塘火警 ○十七日夜間十二點鐘嘉善東門內東亭橋畔突然失慎探係吳鼎源京貨店起火時值北風怒吼各坊水龍聞聲咸集撲滅計已焚去房屋十餘間

設奠誌盛 ○嘉興姚訪梅觀察文耕之母沈太夫人仙逝迄今期逢百日觀察諏於本月二十日設奠領帖二十三日出殯卜兆祖塋之側並請俞蔭甫太史樾題主數日內素車白馬充塞門閭自現任官宦暨搢紳士大夫遠近畢至俞太史自蘇啓行中途水澤腹堅座船為河冰擯漏水勢汩汩乎來太史戒謹恐懼即於半路折回潮州觀察曹甫萩洲孝廉早登賢書隱居不仕長公子伯容觀察寶勳由郎中保至山西題補道籌賑源源聲名顯著後雖緣事罷官今仍勸政山左沈太君享壽八十有七夫榮子貴福壽全歸而克勤克儉衣不重裘食無兼味俞蔭甫太史挽聯云以勤稱過人百倍以儉稱過人百倍以慈稱亦過人百倍八十七齡貴壽母因夫貴受封一品因子貴受封一品因孫貴又受封一品九重三錫沐 皇恩蓋確切不移也

東甌宦跡 ○新簡溫州總鎮周靜山軍門振邦籍隸東香山人於是月十一日乘探航兵輪抵溫因船身較大即於狀元橋水口下椗換坐民船駛入甌江隨於東門上岸就八字橋中府郎協戎署內暫駐擇吉十五日巳時接印前任總鎮劉黎山軍門於十八日出署即回瑞安協任現署瑞安協之阮軍門交卸回省後聞尚須赴閩謁見楊制軍也○新任溫州樂清縣雙大令斌與周軍門同日到溫郡暫假校士館小駐隨于十四日晨買棹取道管頭前赴樂清縣想不日當可接印矣並聞現署樂清縣路子庭明府交卸後須在甌郡度歲明正起程赴杭再履東甌本任

百粵官鈔 ○十一月十二日河源縣村廣味稟到卸事回 越華監院黎維樅稟知丁內艱 保甲總局委員張經贊等稟知據三段委員稟解竊犯李紹藻一名到局據供夥同黃亞祺偷竊桂家衣物當發交南海縣訊辦又據緝務局外委解來票匪勞亞富謝亞基二名發交番禺縣枷號一月滿日釋放 南雄協中軍都司鄭其勳回到卸事回 委署潮州府方稟銷書局各差辭赴任 即補縣褚瑛稟知解東莞沙田經費銀兩來省 大鵬協鳳稟知本日交卸本任撫標中軍參將事稟披執呈憲綱冊呈履歷 委署右營遊府吳事稟知本日接撫標遊擊事稟披執呈履歷 千總汪萬清卯知在洋面拿獲私米一船私鹽二船○十三日水師提督王到拜候 理事廳貴稟知伺候將軍都統憲往燕塘閱炮畢 廣西潯州協誠稟謝飭知 總兵黃順德稟謝收標 聯濟輪船即補把總武承慶卯知拿獲私鹽七萬餘斤艇二隻 署新會縣丞周經魁孝人稟辭赴任○十四日督糧道閻稟辭往各處閱看炮台 補用縣劉保仁稟辭赴東莞沙田分局接辦稟見 鄰司武承泰卯謝奉委管帶廣甲輪船 署三水營守備蔡珠卯到謝牌示 守備陳玉祥卯謝札派充督轅武巡捕差 潘憲牌示御廣寧縣典史馬麒飭回本任 又示准補英德縣典史徐乃昌飭赴新任

月食告示 ○欽加鹽運使銜廣州府正堂孫為月食事案奉藩憲牌准禮部劄開光緒十三年丁亥十二月十七日己亥望月食廣東府月食十六分四十八秒初虧寅正三刻十二分食既卯初三刻十二分月入地平卯正二刻二分帶食十五分三十二秒食甚卯正二刻二分在地平下生光辰初二刻七分在地平下復圓辰正二刻七分在地平下等因查月食應於初虧時救護今光緒十三年十二月十七日己亥望月食初虧係在地平上應照例舉行朝拜禮鑿鼓鳴鑼救護迨月入地平亦應行禮一次至食甚復圓均在地平下毋庸救護除轉飭遵照外特行出示曉諭為此示諭府屬官員及軍民人等知悉至期一體救護毋違特示

創建書局 ○峰卿蘭臺富編之紀載石渠芸閣羅玉軸之儲藏名山福地之精東觀西園之秘莫不資文人之流覽供學士之披吟粵東開學海之山堂阮太傅尚傳教澤將菊坡之精舍蔣中丞復繼風徽是以德業資深人文蔚起然而山堂之撰刻精舍之搜羅雖著成書未臻美備茲者督部張公惠士林振興文教創建書局廣為蓄儲以資博攷擇城南三大忠祠之西偏即昔日南園詩社故址委員飭估價倒建論令詳作侍僧恭奉佛像一并遷出其附近之舖戶如有侵佔官地曾用工本搭蓋者聽候酌給工價毋許盤踞將見竹松苞茂梨棗芳馨緗帙瞻豳以連雲鼎芸編而厭架買來清俸知為曹氏之倉發為古香識是杜家之庫豈不懿哉豈不懿哉

上海陳家木橋電報總局豫皖協賑公所二十一二日事略 ○十一月中旬運今文報局第八批規元一千四百八十三兩零共收規元五千九百三十兩零英洋四千一百六十四元零新舊棉衣一千一百九十件細數清單另登先此奉報○本城王介翁來新棉衣一千一百四十三件鄭田氏紀君丙弟許君陸庭楊君春坡各來新棉衣一千件廣東士絲行協綸堂來規元一千零九十六兩均即日起解并請建坊○○曾君警之篤善好施逢賑今又助棉衣洋七十元京口延陵子豫賑曾助百命今其如君又將金飾六錢三分助賑不倦可敬可感○○高易公所九批規元一萬四千兩絲業會館四批與昌公所五批各規元五千兩凝善堂命六命七批宋樹翁第五次得見齋第一批均即日彙解

船隻紀數 ○自上海設立海關以來至本月初九日為止計英國輪船等共三萬九百七十四艘美國共一萬一千零一十五艘中國共七千零三十三艘德國共二千一百六十七艘法國一千五百二十艘日本一千九十九艘丹國六百八十七艘西班牙四百六十七艘和國四百三十八艘俄國二百一十九艘瑞國一百一十八艘奧國十四艘意國十三艘

示期入學 ○昨奉上海縣裴浩亭邑尊示期于十二月初三日迎送新進諸生入學肄業

龜奴露相 ○某甲不知何許人近假本城石皮弄某姓家擇吉娶婦緣客居此間絕少戚友眷屬以陪新婦商諸同鄉友某乙乙謂有藏室僑居城外屆時可令前來相伴甲真甚暱訂約乙亦首肯者再旋乙至東棋盤街某妓院與熟識之某妓商妥並為租賃披風紅裙頭面首飾屆日裝扮齊整乘輿入城甲信以為實竭誠相款并留宿一宵至次日歸時甲囑帳房給發喜金詎擡輿者乃龜奴不知就裏爭多嫌少帳房中人因以究從何處擡來相詰該龜奴即以東棋盤街某妓院對聞者莫不為之掩口胡盧

彩輿去宗 ○浦東二十四保十二圖地方有某姓者糾稱為業自幼憑媒陳老正陳男男聘定二十四保十五圖地方陳姓之女為妻現已男女大擇吉本月十八日完婚經月求周旋其間兩姓俱已允協詎屆期彩輿到門陳姓忽將新人藏匿飾詞索添禮洋數十元堅不聘門以致黃姓迎娶之人乘興而來敗興而返現在彩輿尚停在泚人陳姓處聞有勢豪某欲佔陳姓女為妾唆以重金陳惑其說致有此舉業經黃姓控到縣想裴大令秦鏡高懸必能水落石出決不使豈豈者娓與嗟怨曠也

獲訊命案 ○法華鎮人王永桂具報伊弟身死一案經上海縣裴邑尊會同原驗寶山縣葛明府研訊各情送詳前報茲悉葛明府已於前日返署晚堂復會裴邑尊提訊屍兄王永桂供我的實遭毆傷曾驗以致斃命即求明察地保王少園供小的現將章和發指控之王子埠王良卿解案晴訊查該二人係曾言屍係死後添傷者所之章和發供稱王雲龍身死後伊兄圖詐不遂自將死者腎囊劃傷有該圖捆業王良卿王子埠在棧講及小的同棧聞知即求究詰邑尊着提兩干至案同供我二人係該圖捆業因葛大老爺相驗時諭令小的等將章看管因此挾嫌妄供惟求明鑒邑尊一再駁詰各執如前隨判將章還押王永桂等分別斥退聽候再訊核辦

扭控借項 ○前日有朱琴齋扭吳長生至上海縣喊稱吳於光緒十一年十二月間央沈南堂作保借去洋二百元言明一分起息現被積欠利洋向索延約查沈現因他案管押憲案為此細詰究追值日差據情開呈節略裴邑尊着候訊供核辦

英公堂案 ○包探王阿二稟稱昨見江北人小工朱阿三俞阿二持水濕包好馬腳鐵兩包至虹口頭壩王順泰鐵店內消賣因疑向詰知係行竊十六舖張源與鐵行裝載之物查朱阿三之兄朱阿才係工頭明知此事昨往查問則已逃匿爰將收贓之王順泰鐵店夥許正卿並帳簿等送案據張源與鐵店夥張志清供店主為西洋譜譯官前載馬腳鐵兩船停泊南市十六舖遭白鷺壳船攬失曾稟道憲有案事雖了結今悉船停該埠時夜間被朱阿二等行竊由包探王阿二拿獲告知洋東先來投質向少三十三傍請追賈之王順泰夥許正卿供該鐵於日間用籮裝來塊售每担出洋二元五分共收三担不知是竊據朱阿三俞阿二供竊鐵兩包用籮擡消賣蔡太守判將收贓簿據存堂聽候查辦朱阿三俞阿二仍發捕押追餘失鐵件買副領事允照辦理○前有西洋人失去時表疑為侍者王阿三所竊嘗經蔡太守訊無憑證將王交保去後昨經包探秦少卿緝得王阿三係由鄰家後門上樓乘洋人熟睡時竊表而出現掛身查獲送案尚有行竊和盜押店之物押洋五元花消追盡取吊來案賞之于阿三供詞游移問官判押二年期滿笞二百板○包探康阿順稟有唐阿保前在廳文生處做小工近忽於花烟間中代製命戒皮襖計共值洋八十元形跡可疑送案請究辦質之唐阿保供有洋五十元由小東門外陳佩卿棧中還我購得此物問官查得唐阿保來歷不明未便輕縱判將金戒皮衣並唐阿保交捕房押查核辦○周兆奎供前日拾得銀票一紙計洋一千五百元並金飾押票數紙當因無人來問至昨日報捕領來認之人均未確實因訴捕來案質之具進發供洋票是潘源昌來根當票均是金鐲金牙鍍等物已向潘源昌等說明作廢因伊需洋三百元不允至與爭至公堂蔡太守訊得所供當票金飾稍有異同未便給領判着協同潘源昌來案具領○應正裕稟家主失婢柴科查為舊時傭婦楊張氏誘引至家藏在酒桶之中由伊薦頭送來請究質之楊張氏供該女自來據柴桂供是自一高鼻大臉之男人領至楊張氏家我主人並不賣打問官判押候查○向探命保稟飽坤祥前曾犯事懲辦今又搶火送究問官判押捕房兩月○唐安新稟有姊走失曾經紅口二百三十六號捕朱阿喜允我帮尋先付洋二元追尋獲後忽又走脫後又索洋十四元允為代緝詎仍未獲向索原洋僅還三元餘少十一元託三馬路木作馬海堂作保立據約期歸還向索無著請究質之朱阿喜供認取洋十元二至他姊逃走與我無干蔡太守訊得朱阿喜既允代捕不應得賄招攬判令押追贓領事以僅與斥革押追尚不足以儆誡判着繳洋後再押一月○包探唐清山稟積竊朱才文仍復圖竊拿送問官判令遞籍○包探秦少卿稟昨據慎源號來報失竊查其形跡係內人所為當將張阿生帶回盤詢據認行竊鼻烟壺眼鏡等件送究問官判令遞籍

法捕房案 ○安徽人陳于恭被同鄉王士洪私將其棉被押錢一千三百文前日喊捕當在身畔搜出棉被當票並錢三百解送公堂鄭王司馬訊究着將當票現錢先給失主于則管押比追昨晚司馬提王訊究于供向業南貨近從吳淞來尋親未遇借住彩衙老虎稟做小生意向有扁担在彼與陳係在家時認得棉被係伊在醫院養病無錢自去當用司馬以王不應當用他人棉被着掌頰二百下責至三十二下于倔強不服司馬謂不責板子尚屬乃敢倔強命拖下笞責八十板拖之下忽於王褲腰中墮出洋一元司馬詰其何來供是著命之源司馬謂爾身既有洋元尚當他人棉被使人受冷實屬忍心命笞責八十板拖起命將洋留案待給原告贖取棉被並諭王昨陳所領之錢三百時伊來案命交出爾可也斥釋○日前江寬輪船抵滬時押送捉獲賊陳阿毛禾捕并舖蓋一個二馬車烟袋一支解送公堂據艙帳房于利和投案稱船中有劉官失洋一百元鼻烟壺三個正查詢間適船到通州有陳阿毛欲上岸因將其舖蓋檢視搜出他客衣包[illegible]元陳做小工在九江時與陳認識多年媒人張餘如司馬研詰至再供詞如前隨命還押准待陳文山到案結領

○廣東愛育堂恩賜第十一批賑洋五千元由同昌和號匯到規元三千六百兩正又江蘇[illegible]查放除郵取係備函繳覆外合先登報即謝上海四馬路高易公館內賑所李朝觀秋拜啓 十一月念二日

○[illegible]茲將十月分各茶樓捐款請登于後計開頭玉樓十八鐘十千一百四十文小寒十四千四百五十六文[illegible]五千
[illegible]千四十八文[illegible]源四千四百四文也是樓三千八百八十八文大觀園四千一百四文滿庭春二千五百六十四文[illegible]五千

一千七百五十六文知芳樓三千七百八十八文樓流所司事謹啓

上海北市絲業會館籌賑公所陳少欽經收山東順直河南賑捐十月十二日第一千五百四十九次清單 ○王榮卿兒疾愈來愿洋一元楊門二百五十元重八香檀助完愿一百元○寄盛長泰盛化荊隆盛杞梓寄天上坐船人二戶各三元出洪泥雨不來人善愿二戶各一元楊門胡氏五角嘉定人四角樂山人大串仙媼張氏三戶各三角媼李氏媼宋氏是洗寄婢香紅媼張氏楊玉生六戶各二角以上十五戶合來洋十一元夏時南五元○長春棧絲公記二千文凌笛生顧保齡各一千文蔡榮甫八百文蔡威大百文有心無力氏四百文鑑記二百十文王德志陳部堂各二角林滄文張南星堡文瑞德善堂夏子云無名氏楊氏七戶各二百文錢氏江春氏李細寶三戶各一百文以上十九戶合來洋七元四角錢二百八十四文朱穆眉爲母病愈完愿續助十元又爲妻產後求痊十元由怡和絲房來曉堰吳公館爲家中高氏求嗣病愈四元蘇州安徽一堂朱助棉衣洋十四元又盧對一元吳城湯文嘅求兒病速愈五元平陽汪一元王錢記杯水客張小記孫子卿嫻心氏五戶各二百文南竹記一百二十文以上七戶由恒利莊交來洋一元二角○汪允文集生祥孫拜丹童克兒沈錦裔胡徵卿六戶各四百文黃竹溪一張各三百文孫陳竹軒周雲蒼倫壽泉張春山柯少堂稚鴻卿吳嘯龍游克兒劉青皮十戶各二百文卜子成江錢絲各一百文以上二十戶由南通州鮑力氏來洋五元攤銑人雞顧氏不怕恥斷愧人無名氏合錢六百六十文大通和悅洲二元烟台恒泰典絲主化博李大湖楊秩嫂李泰雲王大稹吳鈺人唐世燻于殿人雖徐熙儒無名氏十戶合來洋一元烟台使亨泰三元東海行賑于二元烟台恒泰典于弄蘇寒香主人三元樹德堂馮贊南居士于次彬于張氏錢安記萬承老瑞記黃三秀黃蓮記章成九戶各二元不留名鼎泰日泰東鎮寄樂桑堂知足軒止備堂白鹿堂得大寶德記萬春園不留名祥泰豐十二戶各一元愈復興五角七齡童子八百文西湖流隱爲恒德里失慎幸免平安五元禾城姜誼堂來無名氏十元○譚怡軒詩禮堂孫瑞生三戶各一元惟惠和四百文楊秋三百文新保目世德堂無名氏保錫與新保平安五元戶各二百文楊夫賜徐元祿各一百文王元耀一百二十文以上十三戶合來洋五元聯佩鶴三百元由嘉興增匯防六陶紹廷來○○河南賑祥發米號刁寬夫各一元傳妹姐求病愈二元朱學寶堂爲初九夜街鄰失慎幸未殃及洋念元長沙補過齋慕羅倬雲和記生生館三戶各十元壽椿堂大元以母病助四元羅履亭三元羅潤章上鈴綏濟急二戶各二元羅煥章劉華之蔡無名氏吳光華毛無名氏何集慶堂徐峨卿七戶各一元仔厚堂韓仔彌月奉母命將席費移助京平銀一百兩合九八規元一百零二兩八錢八分由柳壽卅鑫交來張餅當棧開倉酒庭洋十五元銅洋五元○高枏丁鏡如爲求恕堂二十五元皖北衍慶堂病愈完愿一百元安和祥爲翻造新居蒙諸友賜儀移助四十元廣東旅滬卿輔宸爲建厚培書屋蒙諸友賜儀移助二十元盧耀角求合家人口平安五元鄭達記四元江夏無名氏九八五平銀五兩

上海二馬路與昌協賑公所陳竹坪經收山東直隸河南皖北賑捐十月二十日第八百四十次清單 ○孫芋冊溧陽正裕油號寄來高鴻不具名洋三元○程丹桂十元○○另取河南賑慈航普濟冊杭州平陽傅氏五元○○又冊萊仙氏三元趙零記四角胡子記土助記各角共四元○有福冊寧波求解堂十元○○又冊蘇糧道帳房順大王鼎臣爲親求福一元○○又冊臥梅館自求齋吟香留屏赤心一片人春風草廬由二主人太原氏七戶各五角一愿齋怡雲書屋各兩元壽萱居積奮氏醉經書屋三戶各一元滋園逸史三角隱名笑梅館坐歇亞鬱廬戶各一角共洋十一元一角○○又冊蘇州馬醫科恭愈蠖粒齋一元○○又冊三思居士慕姚廷鑫五角駱維饒錢六百曾恆成陳明勝一恭高明廷戶各五百無名氏一百共來洋二元五角錢一百○○又冊大通公善慕和牛典錢五百無名氏三百江萬飛汪爲留各二百十九戶各一百以上共洋三元○又冊義和泰慕杭希齋四角無名氏三角又無名氏力不足氏隱名氏江秉衡四戶各二角汪文卿舜廷達子安之力氏求子各一角共二元○又冊工部局帳房交來無名氏八角又六角陳萬春五角盧齋不留名無名氏陳位潮各二角六戶各一角共洋三元三角○又一冊且徐勁館丞司交來李翼堂五角李遠鑣四角朴寶全一角合一元○免莫單溧陽正裕油號寄來汪廷鈺德和興吳允孚張萬金四戶各錢一百四十二高鴻不具名一元十二戶各一百二戶各七十四戶各一五十共來洋三元○嘉興秀著一元○平湖東湖釣者銅洋二元無力于銅洋一元三影齋學七角無名氏四角李春湖怡然居各二角五戶各一角共洋二元銅三元○盛澤沈仕榮十元平湖楊悅順寄來學亭陸居敬堂四元寅梅被膠安館禪齋四元清江浦殷秋一元○大興洋貨號交來西洋人甲新二元應葉氏十元江慎思求合家平安一元無名氏續助洋十八元申報館交來馮省三錢六百文胡姓二元玉樂軒槃花齋合一元安定氏張梧館主復記各一元程姓十元王徐氏盛對洋一個以上共收河南賑洋一百十五元銅洋三元小洋九角盧對洋一個錢七百文○本日收英洋一百念八元銅洋三元小洋九角盧對洋一個錢七百

上海三馬路與昌協賑公所陳竹坪經收山東直隸河南皖北賑捐十月念一日第八百四十一次清單 ○新冊雲林氏新保身保中安士幹新保禮書聽慧洋二元○便君受福冊瀏河平安有餘吉記慶記福記壽記全記安記同記晉記承記無名氏不留名居安吉慧記不留名源記仲名氏隱名氏念戶共念元○楊壽記六元五角福民逸民四角○○另取河南賑有福冊鶴樓小民暴南買閩遠崇張銀誠各二角錢山順伯錢二百文六戶各一百無名氏八十東海氏六十四戶各五十共一元錢三百十二文○又冊黨記九角諸記張記石記三戶各二角半共洋一元二伯錢五十二文○又冊川沙同癸齋雲山樵各一元○又冊孫關元五元陳裕官孫求耳愈洪賜福三戶各一元莆玉記五角無名氏五百文兩獸四百張于田三百張鴻徵德楨合二百崔與舟二百文念戶各一百文共洋七元錢一百六十文○又兩冊崑山縣寄來沈與德陶于才各一百念文三十八戶各一百文陳錡坡五百李序鄉盛瑞卿各三百德凝居恰卿子徐榮各二百文三十戶各一百文五戶各五十共洋九元○又冊蘇州同人寄來朱清卿二百文八戶各一百小圖念文共一元○又冊常熟時亨典集心愿二戶各二元不留名一元○又冊揚州聚盛號寄來同人冬至酒席六元新春酒席五元作福兩元陳煥記餘記各五角玉記淡記無力無名氏解愿免災德記平安柏一記九戶各二百胡記一百六十文程記一百共洋十六元○又冊沈味蘭十元又冊蘇州潘浦恕十二元○又冊平湖全公亭與蓮源號賽寄來藏瀝湯沈二元○又冊蘇州裕號來無名氏隱名氏各一元○又冊雙林濟和典來沈朗軒道瀾小資移賑洋三十元○銘恩冊樂耕堂規錢五兩翼壁堂錢三千文梓香書屋二千文十忍堂清琴堂各一千李洪昌吳鍾珍鍾材鍾瑞鍾德謹堂五戶各五百文聚源魁尹越堂張梅岑吳信底保三陳傳生六戶各二百文德謹堂啟秀啟瑞各一百文共十七元四角○川沙公益泰典對兩元邪上愿此氏洋十五元蘇州衣德堂以不取票大角四冊徐夢吉病愈完愿一元青鎮恒泰仁記一元○○周德泰紙號交來無名氏完愿洋四十元鶴湖亦庸子十四元無名氏兩元以上共收河南賑洋一百九十元小洋十二角錢五百念四文○○本日共收英洋二百二十元小洋念一角錢五百念四文合併聲明

上海四馬路文報局內協賑公所經收賑捐十月下旬清單 ○念二日周浦詒燕堂曹蘊齋爲求病愈十元○湖州蛟川主人一元紹省江友謝翕交來徽廬江縣署同人集徐鶴齋何筱亭二戶各本一元孫貽堂羅雲記沙壽山孫振安四戶各本五角無名氏慎思軒許春○李三戶各一千三合義八百榮道成祥福謙堂丁裕慶堂撫松子陳肯堂許畏三堂六戶各六百無名氏淮南子郭雲五愈福蔭堂四戶各五百張小相金樹德高家戀圃俗子無名氏布衣人范有新士昆山宛玉衡九戶各四百文張郎亭侯樹生張際唐汪桂亭陳禾壽寸愚孫六戶各三百穀聽堂二百三合義四百慎思軒二百敦睦堂一百實收本洋四元銀九兩五錢八分○本日共收東賑銀九兩五錢八分洋十一元本洋四元○○又收河南賑常熟陳公堂潘漢泉翕慕楊大昌洛浦漁人孫文炳陸憶生凝記五戶各一元凝記銅洋三元白衛十月記錢壽士二戶各五角又山陽何善士慕何丁氏王何氏何李氏何王氏四戶各八百文丁何氏一千六百以上共實收洋四元又錢三百十二○溧陽豐堂本齡堂潘春谷生生堂三戶各五角周雲翔三角天錫堂少洲氏二戶各一角新閣鄧既雨先生交來公武氏二十元○蘇甫橋湖怡商局慕謙豐本洋三元東惠直堂英洋二元吳錫蓬崇德堂宋二戶各本洋一元○沙南廣興隆號交來盤鐵臣盧對開一元○十元○繡湖閒主人五元○本埠鼎昌號章慕翕交來紹東雙橋馮漁村慕錦敦睦堂十元○又交來知名子四元邪八安豐立本堂二元○准城雙桃柳巷鮑公郎友梅氏泉俠在堂劬竹齋醉經堂三戶各五百敘裝堂一千二百久安居敏慎堂二戶各四百振堂六百聽松館無名堂致厚堂三戶各三百白勸善者堡行堂振宣堂聽濤閣主和易堂積善堂餘慶堂聽雨齋凌雲堂六自堂天木堂松崖堂十二戶各二百力不足同善者安定鍵記晚總善抱樸堂無力者停雲館伴月賜書堂鳳記受福堂福壽堂徐智連無名氏璧記王陳氏丁受福蔭德行素廣凌王叔林仟財恰燕氏遵道但人念五戶各一百惺惺齋主小洋四角以上實收洋九元四角銀三錢三分○協同慶票號交來京都長大人印順規銀十兩○仙女廟鎮但升行交來錫堂求孩病愈求平安五元合山居士求子病愈完愿五元○寶應季少芝慕速於齋十元○安徽涇縣茶稅局力不足者無名氏本洋一元本日共英洋二元○太倉不書名銅洋一元○滬報館交來湖北朱師堂募羅音堂教友銀念五兩英洋三十元小洋四角錢三百四十文○本日共收河南捐洋一百十七元規元三十六兩原平銀三錢三分本洋六元銅洋五元小洋八角盧對一元錢三百四十文

拜謝簽名 ○啓者本公司自棄識停辦先將存銀分派後尚有在楊樹浦房屋地基覓售今公議售與怡和洋行共計價銀九八元二萬兩條業係公司據怡和云須將各股東之名扞齊先交該行收閱始可成交付銀因特登報通知于十一月初一日起至初十日止凡有股份者祈即持股單至三馬路新關後轉角念號門牌先在本公司底簿扞名待扞齊後可將房屋地基契券并扞名簿交與怡和過戶收銀再行發給按股分派了結公司之事茲十天之限已過查核底簿尚有一百數十股未來扞名因商之怡和允再展限至本月底爲止務祈有股者即持股單速來扞名萬弗自悞以悞大局特再告知此啓 造紙公司經理杜[illegible]兒啓 1180

[illegible]書籍發兌書籍 ○郝懿行山海經箋疏二元郝疏爾雅五元陸放翁全集十二元陶文毅公全集十元石倉山房詩文集二元四角惜抱軒全集三元砭批韓昌黎詩集二元四角元遺山詩箋注一元二角三朝北盟會編十四元皇朝經世文編六元正續揚州府志十元五色批杜詩五元金文最七元尙書古文疏證二元于漁洋古詩選一元六角李申耆駢體文鈔一元國朝駢體正宗一元宜稼堂叢書六元古逸叢書二元徐氏叢書一元二角知不足齋叢書念八元古香齋本春明夢餘錄十元杭世駿通鑑釋地糾謬補注六角曾文正公日記類鈔五角與御堂孤忠錄附錄文五角文選古字通疏證三角宋元舊本書經眼錄四角醫學讀本五角中州金石記一元說文分韻易知錄四元說文[illegible]注說五元說文肅公政書一元套板文章軌範一元三省邊防備覽五元大清一統輿圖五元咸淳臨安志八元顧端文公遺書三元白紙四元[illegible]一覽五角正續惠泉山記一元二角漢西域圖考一元六角正續邊事彙鈔一元消化閣法帖釋文六角漢學師承記六角武備志十八元重拷本張氏醫通六元本草述二元五角傷寒大白八角做宋本經效產寶五角醫學金針六角傷寒類方六角瘟疫彙編大角溫疫[illegible]一元羊城竹枝詞一角流民記二角貿易指南附四時通候尺牘二角其餘石印鉛板銅刻並各家登報新出之書無不全備賞鑒者請至上海法大馬路本坊購取 691

天仙茶園

十一月念四日演

小阿福呂小卿
姜善珍邱阿增
劉久奎程天才
余來喜小奎兒
薛桂喜泉武行
小脚薛陸阿全
小桂香周四寶
周福喜孫小懷
左月春董三雄
孫金桂孫大福

鐵籠山
七星燈
雞四虎
羅夢
論詩
溫涼盞
美人計
嘆皇靈

念四夜演

小壽兒張益壽沈才寶
小連奎小寶鳳小寶林
諸阿壽三達子劉久奎
薛桂喜小四福泉武行
小連生謝雲奎武秀奎
姜善珍邵阿壽小桂香
周鳳林薛瑞卿邱阿曾
周劍泉周福喜小脚藍
沈五海董三雄
高彩雲孫小懷煩三演

御林郡
雙帶箭
會仙樓
桃花郎
出祁山
遊四門唱
全本倭袍記雙騎木驢
十二紅

新丹桂園

十一月念四日演

小玉棋小玉泉
小玉魁小玉壽
小玉鳳小玉來
小童串泉武行
小玉琴小玉祿
小玉亭小玉福
小玉明小玉德
小玉鵬小玉樓
小玉德小玉洪
小全班武合行

竹影計
打登州
打子
白水灘
玉堂春
醉寫
泗洲城
小奪小沛
小連環套

念四夜演

劉廷順
馬雲峰
滿天飛
想九霄
夏月恒
楊秀雲
劉廷玉

索鳳鳴
劉祥泉
蓋大紅
小金紅
蓋寶珍
嬰寧目
小銀紅
孫鑑芳
韓春平
李永華

泉武行
新排全本新戲佛手菊
文武角色全班合演

詠霓茶園

十一月念四日演

金寶王松福
印連奎段小蘭
吳俊卿何石頭
一汪水夜里香
熊文通段小福
楊銀寶李增
趙珍玉朱大成
郭秀華趙祥玉
郝福芝小云
泉武行

雁門關
白綾計
宇宙鋒
春秋配
擧鼎
觀畫
豪傑居
五人義
三休
云光洞

念四夜演

新到楊茂春張云亭
日日紅夜里香童串
大奎熊文通劉來寶
黑兒郝福芝趙得虎
特請內城頭等名角
京都府
十三旦龍勝長
月來香十四旦郭秀華
賽禿扁一汪水一條魚
楊銀寶朱大成梁錦泉

全武行
雅觀樓
三娘教子
白馬坡
火燄刀
碧塵
怕
蝴蝶夢
小磨房
描金鳳

留春茶園

十一月念四日演

何道元沈秋亭
童串張幼卿
佟德明庚魁
小鳳珠李長在
果處林寶魁
沈韻秋袁世魁
九陣風
林連桂陸春蘭
劉金福合演
全班合演

反西涼
打金枝
高平關
關王廟
獻西川
飛叉陣
一捧雪
酒金橋
三世修

念四夜演

左銅鎚佟德明林寶魁
沈韻秋桂雲五果處
飛來鳳張春來袁世魁
小金虎劉子雲黃小山
萬盞燈楊壽長沈硯香
汪桂芬林連桂彭玉章
小金虎小如意小鳳珠
王喜壽沈硯香滿魁子
萬盞燈林連桂張幼卿
林寶魁陸鴻喜周福芝

上天台
新金山寺
戲獻報
取城都
五湖船
珍珠塔

新丹桂

文武合班燈彩新戲

擎仙拿妖傳

本園文武名角合辦擎仙拿妖傳並禁名工巧匠新紮玲瓏切目均用綢綾裱糊異樣燈彩串合新劇其中景趣關節相應天神下界真馬上檯諸般變化奧妙無窮現已紀熟演吉于本月二十六夜登檯試演是夕務祈諸公早降賞鑒是荷 四馬路新丹桂謹訂 1201

柏賣車轎

本行準於每逢禮拜一早十點鐘在本棧拍賣B四匹A麥五匹轎約千包另有不限價一拍定後即收定銀限禮拜出清如過期不定銀罰去下期將此布另拍 老太古帳房白 1093

減價售現

本號創造各式時款木器傢私貨眞價實中外馳名久蒙仕商賜顧今加選上等工料價錢比衆克已以廣招徠此佈 馬路巡捕房南四廣隆啓 1200

續到化州橘紅

前有友人寄售化州賴園橘紅早經售罄茲又續到十張仍託本館代售每張定價實洋一元二角如有貴客需用請顧本館購取此佈 滬報館啓

寄售電報新編

中國自創設電報以來中外官紳商賈莫不稱便之傳電之法皆以號碼爲憑故一書以便傳書者譯各電報新編字茲託本館代售及各外埠分售每部實洋兩角正諸君賜顧請計各就近處購取可也 滬報館啓

輪船招商總局

所有官股並前存本局之銀現准于本年十二月初一日全數付還利息截至是日爲止望同人各執存票來局

運柩回

本山莊現議籌資運柩凡我同人如有親朋靈柩安厝本莊係在同治年間者務祈早到公所掛號以便代爲運籍會本莊棧房寄柩原以六年爲率今有仔至念餘年者若不清源實無容足之地

自來水告

啓者近來天氣寒冱滴水成冰敬告用自來水各戶叮囑用水之人倘欲用水開放後即行關閉勿使龍頭常常開放至令冷氣入內容易冰

上海[illegible]豐銀行

本銀行增立新章代人收儲銀洋每元起至一百元皆可代爲收存計每年內抵一人收仔百洋一千二百元止逆年代存利息每百

同文書局

新丹桂

十一月念四日演

丹桂茶園

念四夜演